

# **Informasjonsmøte – Vg2 i utlandet 2020/2021**

# Veiledning av utvekslings elever

## Generelt:

- Skolen har et informasjonsansvar for elever som ønsker å dra på utveksling
- Skolen har ikke noe ansvar for elevoppfølging det året eleven er på utveksling, da dere ikke er elever i Osloskolen
- Samtidig har skolen ansvar for eleven når eleven er tilbake fra utvekslingsåret, og i de fleste tilfeller starter på Vg3
- I USA og en del andre land er det vanlig å velge fag som kun varer en termin, eks. Sociology
- Utfordring: programfagene i Norge varer hele skoleåret
- Det er forskjell på godkjenning av utvekslingsåret og godkjenning av enkeltfag
- Eleven kan få utvekslingsåret godkjent (stort nok omfang) og tas inn på Vg3, men likevel måtte ta programfag som privatist, pga. manglende programfag, matte eller fremmedspråk

# Regler og informasjonssider

[Utdanningsdirektoratet:](#)

## Vilkår for godkjenning av hele opplæringsår

*Det første vilkåret for å få godkjent et opplæringsår i utlandet er at eleven **må ha bestått fagene** i den utenlandske opplæringen, eventuelt at opplæringen er gjennomført slik at eleven er kvalifisert til å tas inn eller flyttes opp til neste trinn i det aktuelle lands skolesystem..... Når det skal vurderes om faget er bestått, er det **opplæringslandets karakterskala og «bestått-grense»** som avgjør om faget er bestått eller ikke.*

*Vi understreker at **for at eleven skal få godkjent et helt opplæringsår så må opplæringen i utlandet omfatte et helt opplæringsår**. For å få godkjent hele opplæringsåret må det være snakk om fulltidsopplæring, men det er **ikke et krav at det er samme timetall** som i Norge for godkjenning. Samtidig vil antallet timer kunne være et element i vurderingen av om opplæringsåret er likeverdig med eller mer omfattende enn det norske opplæringsåret, dette gjelder særlig dersom eleven har tatt færre uketimer enn det som er fastsatt for det aktuelle utdanningsprogrammet.*

*En elev kan altså få godkjent et opplæringsår i utlandet som Vg2, men må **ta noen fag som privatist eller elev etter hjemkomst** for å oppfylle kravene til vitnemål eller fag-/svennebrev etter forskrift til opplæringsloven §§ 3-42, og 3-44 .*

# Regler og informasjonssider

- [Oslo kommune utvekslingsår:](#)

*"Hvis du drar ut med en utvekslingsorganisasjon, blir året vurdert for godkjenning i etterkant. Både utvekslingsorganisasjonene og rådgiver på skolen kan gi råd om hvordan man skal sette sammen timeplanen."*

- [Oslo kommune inntakskontoret:](#)

*Søkere som har tatt utdanning i utlandet eller ved utenlandske skoler i Norge må selv sende inn følgende dokumentasjon:*

- *kompetansebevis/vitnemål/avsluttende karakterer*
- *forklaring på karaktersystemet (hva den enkelte karakter uttrykker, hva som er den høyeste og laveste karakter, hva som eventuelt regnes som laveste bestått-karakter)*
- *norsk oversettelse av dokumentasjon på andre språk enn engelsk*
- *Adresse: Utdanningsetaten i Oslo, Inntakskontoret, Postboks 6127 Etterstad, 0602 Oslo.*

Kommentar: Fristen for dette ligger vanligvis rundt 20. juni

Se [her](#)

- [Lånekassa:](#)

*"Utenfor Norden gir vi vanligvis bare støtte til Vg2. Vi kan gi støtte til utveksling via skolen din, eller via andre organisasjoner."*

# Frister:

- Du må søke om "Foreløpig forhåndsgodkjenning av skoleår i utlandet":
  - To skjemaer (MK- og ST-versjon) som ligger i resepsjonen – frist **fredag 14.2**
  - Viktig at du oppgir en e-postadresse som F21 kan bruke for å holde kontakt med deg når du er i utlandet, blant annet på grunn av valg av programfag og innsøking til Vg3.
- Du må også huske på å søke om skoleplass på Vg3 på vigo.no innen 1.mars 2021.
- Når du er tilbake fra utlandet, må du levere en beskrivelse av fagene du har tatt i utlandet (læreplan, omfang, karakter og karakterskala) til skolen du har fått skoleplass på, slik at skolen kan vurdere om fagene kan godkjennes av skolen eller ikke.

# Kommentar – pass på at du har:

**MK avgangsfag Vg2:** Fremmedspråk, Matematikk, Geografi, Samfunnsfag, Mediesamfunnet 2, Medieuttrykk 2 samt TO valgfrie programfag

**ST avgangsfag Vg2:** Fremmedspråk, Matematikk samt TRE valgfrie programfag (pass på at du kan fortsette med to av disse fagene neste år og at de er innenfor samme programområde SSØ/REA).

*Norsk og historie er avgangsfag på Vg3, men på eksamen kan du få spørsmål om fagstoff som elevene gikk igjennom på Vg2.*

*Hvis du får et fag som du har tatt i utlandet godkjent, blir faget lagt inn med karakteren "Fritatt".*